



7月3日・4日
 エクステラ ジャパン
「XTERRA JAPAN 2021」を
 根の上高原で開催（詳細はP4）

清流の国ぎふ 中津川市

2027年
 リニア中央新幹線

地歌舞伎のまち リニアの停まるまち

中津川商工会議所 PUBLIC RELATION

月刊 広報

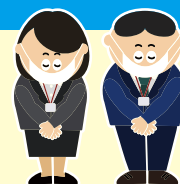
CONTENTS

vol.465 2021年8月号

7月度常議員会報告	2
県下商工会議所会頭・副会頭会議	2
リニア建設促進岐阜県期成同盟会総会	2
新型コロナウイルスに関する各種支援策	3
東京五輪米レスリングチーム事前合宿	4
エクステラ ジャパン 「XTERRA JAPAN 2021」 in根の上高原	4
会員事業所紹介	
（株）ディア中津川・ヘイズ	5
認定支援機関コーナー（各種施策・相談日等）	7
前田青邨功績伝承事業～青邨ゆかりの地紹介～	8

●窓口相談は、必ずご予約を!!

お客様同士の密を回避し、
 安心して相談できるように
 「必ず事前にお電話でご予約」を
 お願いいたします。



日本政策金融公庫の 金利情報 （7月25日現在）

- 普通貸付 1.26%～1.75%
 （新型コロナウイルス感染症特別貸付▲0.9%）
- マル経融資1.21%
 （中津川市より12回分の利子補給あり）

●税理士会税務相談

8/ 4(水) 10:00～16:00
 8/18(水) 10:00～16:00

●弁護士による無料法律相談 ※前日までに要予約

8/17(火) 13:00～16:00

●特許・商標などの無料相談 ※前日正午までに要予約

8/12(木) 13:00～16:00

ご予約はこちら▶▶



あなたの身近なパートナー!
中津川商工会議所

〒508-0045 岐阜県中津川市かやの木町1-20
 TEL (0573) 65-2154 FAX (0573) 65-2157
<http://www.cci.nakatsugawa.gifu.jp/>
 E-mail : info@cci.nakatsugawa.gifu.jp



7月度常議員会報告

7月27日(火)開催した常議員会には、正副会頭はじめ役員32名が出席し、以下の議題について協議がなされたので、その概要を報告します。

《審議事項》

1. 役員議員の職務を行う者の変更について
常議員 伏見 文明氏

(株)十六銀行中津川支店 支店長

議員 東山 哲也氏

中部電力パワーグリッド(株)中津川営業所長

議員 安田 善博氏

西日本電信電話(株)岐阜支店 東濃営業支店長

* 人事異動に伴う上記変更について異議なく承認。

2. まちづくりアドバイザーの委嘱について
今後のリニアのまちづくりを進める上で2名の方を当所のアドバイザーとして委嘱することを提案、異議なく承認された。

三輪 克行氏

元 カゴメ株式会社 専務取締役

西尾 靖典氏

元 防衛省航空自衛隊・NEC

3. 会員加入退会について

5月12日以降12事業所の新規加入と、5事業所の退会を承認。7月26日現在、正会員1,791事業所と特別会員43事業所の合計1,834事業所となる。

【報告依頼事項等】

- 1. 前田青柳功績伝承事業 中部経済新聞記事連載に伴う広告協賛のお願い
- 2. 県下商工会議所会頭・副会頭会議、古田知事との懇談会開催報告
- 3. リニア中央新幹線建設促進岐阜県期成同盟会総会開催報告

県下商工会議所 会頭・副会頭会議開催される

去る7月19日(月)、岐阜市において県下商工会議所の会頭・副会頭会議が開催され、当所から杉本会頭、勝野副会頭、齊藤副会頭、成瀬専務理事が出席しました。

冒頭、村瀬県連会長は、「コロナ感染症により疲弊した中小企業、特に観光、飲食などへの経済立て直し・地域に根付いた支援が大切。今後は、脱炭素社会、SDGsなどの取り組みに対しての支援も積極的に展開していく。また、それぞれの地域で進めている街づくりにも積極的に参画する。東美濃地域においては、リニア岐阜県駅開業を見据えた観光戦略の推進などの地域振興に向け、益々それぞれの商工会議所が核となるような活動を展開してもらいたい。」などと挨拶された。

続いて議事に移り、令和2年度岐阜県商工会議所連合会の事業報告及



代表発言する杉本会頭

び収支決算、令和3年度の事業計画及び収支予算が上程され、異議なく承認されました。

会議終了後引き続き、古田肇岐阜県知事による「ウイズコロナ社会の課題とアフターコロナ社会の展望」と題した講話と意見交換会が行われました。

当所杉本会頭からも、2027年のリニア岐阜県駅開業に向け、東美濃6市商工会議所は広域連携や観光資源のブラッシュアップなどにより滞在型の街づくりを進めているが、岐阜県の東の玄関として地域のハブとなるような取り組みに対し、古田知事のアイデアなどの提供と、リニア駅を活用した街づくりへの支援をお願いをさせていただきました。

2027年のリニア開業に向け 早期整備を！ 建設促進岐阜県期成同盟会 総会開催

去る7月15日(木)、多治見市のセラミックパークMINOにおいて、リニア中央新幹線建設促進岐阜県期成同盟会の令和3年度定期総会が開催され、当所からは杉本会頭、成瀬専務理事が参加。今回の総会は、新型コロナウイルス感染症拡大防止対策に万全を期すため開催規模縮小のうえの実施となりました。

冒頭、古田会長(岐阜県知事)が挨拶に立ち、「工事が進む中で、残土問題、環境問題など様々な課題が浮き彫りになってくる。住民には丁寧な



総会の様子

説明するなど信頼関係の下、建設促進のための解決方法を見出していく。岐阜県の未来を担う事業として、オール岐阜で地域産業の活性化につなげたい。」などと述べられました。

続いて、古屋代議員他の来賓挨拶の後、平岩県議会議員の進行で議事が進められ、令和3年度事業計画・予算など4議案が上程され、いずれも異議なく承認されました。

また、「認可された工事実施計画どおりに着実に事業を進め、2027年の開業に向け早期整備を図ること」などの要望を盛り込んだ「令和3年度決議」が満場一致で承認されました。

総会終了後、「持続可能な社会に向けての中山間地域の活性化」と題して、東京工業大学環境・社会理工学院准教授の真田純子氏による講演も行われた。

まもなく締め切りとなります、お手続きはお早めに!

岐阜県新型コロナウイルス感染症拡大防止協力金(第5弾) ▶ 8月23日(当日消印有効)

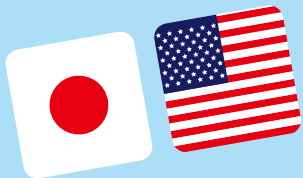
月次支援金 ▶▶▶▶▶ 4・5月分は8月15日。6月分は8月31日

【岐阜県の支援策】

補助金名	公募時期	補助対象事業	補助率補助限度額
NEW 岐阜県売上減少事業者等支援金	7/28 ~9/30	まん延防止等重点措置又は県の非常事態宣言に伴う飲食店の休業や時短営業又は外出自粛等の影響により、令和3年4月~6月の売上が減少したものの国・県の支援が受けられない事業者に対して支給	中小法人等 10万円/月 個人事業者等 5万円/月
飲食店における飛沫感染防止対策事業費補助金(アクリル板等補助金)	7/31 ~9/30	【申請期間延長】アクリル板やロールカーテン等の遮蔽物を購入する県内の飲食店に対しての補助金 ※令和2年5月14日まで遡り可能	1店舗当たり 上限5万円 (補助率10分の10)

【小規模事業者のアフターコロナに向けた事業転換への支援】

補助金名	公募時期	補助対象事業	補助率 補助限度額
事業承継・引継ぎ補助金	募集中 ~8/13	2017年4月1日以降の事業承継やM&Aを契機として経営革新等を行う中小企業者およびM&Aによる経営資源の引継ぎを行う中小企業者に対して、その取り組みにかかる経費の一部を補助する補助金	2/3 400万円+ 200万円
ものづくり・商業・サービス生産性向上促進補助金(一般型・グローバル展開型)	募集中 ~8/17	制度変更(働き方改革や被用者保険の適用拡大、賃上げ、インボイス導入等)等に対応するため取り組む革新的サービス開発・試作品開発・生産プロセスの改善を行うための設備投資等を支援する補助金	2/3 1億円 (下限 100万円)
IT導入補助金	9月中 (予定)	中小企業・小規模事業者等が自社の課題やニーズに合ったITツールの導入を支援する補助金	1/2~2/3以内 30万円~ 450万円以下
小規模事業者持続化補助金(低感染リスク型ビジネス枠)	募集中 ~9/8	小規模事業者が経営計画及び補助事業計画を作成して取り組む感染拡大防止のための対人接触機会の減少と事業継続を両立させるポストコロナを踏まえた新たなビジネスやサービス、生産プロセスの導入等に関する取組を支援する補助金	3/4 100万円
事業再構築補助金	募集中	ポストコロナ・ウィズコロナ時代に対応するために新分野展開、事業転換、業種転換、業態転換、又は事業再編という思い切った事業再構築に意欲を有する中小企業等を支援する補助金	1/2~3/4 100万円~ 6,000万円
小規模事業者持続化補助金(一般型)	募集中 ~10/1	小規模事業者が地域の商工会議所の助言等を受けて経営計画を作成し、その計画に沿って地道な販路開拓、生産性向上等に取り組む費用を支援する補助金	2/3 50万円 創業者100万円



Welcome

ようこそ 中津川 へ!!

東京2020オリンピック

米国レスリングチームが事前合宿



★公開練習



★公開練習と
見学する関係者



★アメリカ選手団を歓迎する小学生

東京オリンピックのレスリング競技に出場するアメリカ選手団(61名)が7月18日に入国し、19日未明に事前合宿地である中津川市内のホテルに到着した。

選手団は、19日は休養日に充て、20日から東美濃ふれあいセンターで練習を開始し、31日まで市内に滞在する。

今回、新型コロナウイルス感染拡大防止の観点から、当初予定されていた市民との交流事業は中止となったが、練習初日の20日には、選手を乗せたバスが練習会場に向かう途中で、市民や小学生・幼稚園児が沿道に並びアメリカ国旗を振って選手団を歓迎した。

また、同日の午前と午後の2回、公開練習が行われ、市民や実行委員会関係者が練習風景を見学する機会が持たれた。

エクステラ

ジャパン

「XTERRA JAPAN 2021」 イベントを根の上高原で開催 来年の正式大会開催を目指す!!



競技の様子



エクステラ (xterra) は、オープンウォータースイミング、マウンテンバイク(MTB)、トレイルランニングの3種目を行う競技で、「トライアスロンのオフロード版」とも言われ、大自然と触れ合いながら競技をする点で、トライアスロンとは異なる魅力を持つ。

今回のイベントは、アメリカ・ハワイ州で毎年開催される世界選手権で優勝経験のある松葉桂二さん(中津川市千日林)らの根の上高原でのMTBコース整備を通じた森林保全活動が、大会関係者の目に留まり、7月3・4日に開催されたもの。生憎今回は根の上湖が使用できず、スイムを除いた形式での模擬レースとなったが、参加者からは素晴らしいコースと好評で、来年の正式大会の開催を目指す。

本イベントの開催は、スポーツ、観光及び森林保全に係る多くの方々と共同して、地域資源を活用した観光まちづくり、合宿誘致、国内外への情報発信などスポーツツーリズム振興、湖を含む里山自然保護と整備保全の啓蒙とともに、自然体験型アクティビティーとしての根の上高原の発展への貢献を目的に実施されたもので、当所も本事業に後援させていただきました。

📣 会員事業所紹介 📣

(株)ディア中津川

【代表者】中田 智洋
 【住 所】中津川市駒場538番地の1
 【T E L】0573-65-4335 【電話受付】8:00~17:00
 【H P】<http://dear-n.co.jp/index.html>

約60年の歴史のある(株)ディア中津川ですがコロナ禍の影響を受け、昨年9月より(株)サラダコスモの子会社となり、地域の方々へのお弁当の供給を続けさせていただく事になりました。

(株)ディア中津川の事業目的を地域貢献事業と位置づけ、お召し上がりいただくお客様の満足度向上、地域からの食材・資材購入比率を高める事での地域活性化、働く従業員の満足度向上に取り組んでおります。



うなぎ弁当



日替り弁当

(株)ディア中津川では20年前より中津川市の依頼を受け、独居老人様向けのお声がけをしながらの見守り配達弁当の提供や、2020年11月には中津川市と防災協定を締結し、緊急時、避難所への栄養バランスの取れた食事の供給などをさせていただく事となりました。

社名「Dear(親愛なる)中津川」の実現の為、新しくなったお弁当をお召し上がりいただく機会として、商工会議所会員様限定の上弁当【無料ご試食会】をご用意させていただきました。是非、お問合せください。また、会議用弁当・来客用弁当・郷土料理弁当・オードブルなどご要望に沿ってお届けいたします。



hey's Latin Italia (ヘイズ ラテンイタリア)

【代表者】塚田 祥平
 【住 所】中津川市栄町4-27 不二ビル 2F
 【T E L】080-7013-7670 【営業時間】17:00~24:00
 【定休日】水曜日



コロナ禍にある2020年6月5日に新規OPENしたヘイズです。中津川市の創業補助金を活用しながら創業計画を進める中、コロナウイルスの影響を受け当初計画よりも大幅に遅れましたが、ようやく開業する事が出来ました。しかしコロナウイルスの影響は思った以上に深刻で思うような売上は上らず非常に苦しいスタートとなりましたが沢山のお客様に支えられ、また国、県、市からの協力金等も活用しながらなんとか1周年を迎えることが出来た事は大変ありがたく思っています。コロナ禍であっても時短営業に協力しながらお店を開けつづけ、毎日仕入に通ってお客様への新鮮な料理の提供を行い続けた事で、多くのロスもありましたが、お客様、仕入先からの信頼も得ることが出来、これからの営業にも自信が持てました。まだまだ知名度は低いですが、中津川では数少ない本格的イタリア料理、中南米料理を提供しています。オススメは専用クルクルマシーンで焼くロティサリーチキンです！酒類も豊富でここでしか飲めないような各国のワインやビールも取り揃えております。ワンランク上の料理をお望みの方からふらっと立ち寄りたい方まで幅広くお待ちしておりますので是非一度お越しください。



認定支援機関コーナー

詳しくは支援課（TEL.65-2154）まで

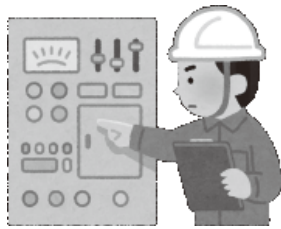
固定資産税の3年免除

生産性を高めるための設備を取得した場合、税制面からの支援として固定資産税の軽減措置により、課税標準を3年間でゼロにする特例があります。

予め、工業会の証明書、認定支援機関での『先端設備等導入計画』の確認を受けた上で、中津川市への申請が必要となります。

最近の法改正により、機械装置、測定工具及び検査工具、器具備品、建物付属設備、ソフトウェアに加え、機械装置を設置する【事業用家屋】や【構築物】も対象となっていますので、改めて申請を検討してみてください。

また、最近の改正に伴い、申請書なども変更となっているので、お気軽にご相談ください。

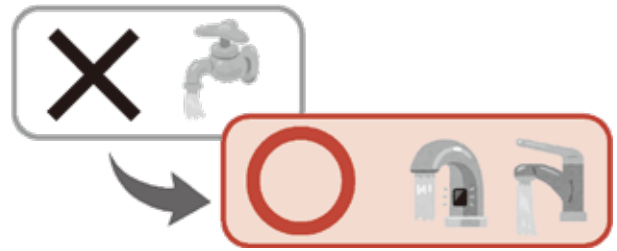


手指で触れる蛇口はNGに

食品衛生法の改正の一環で、調理場や製造場内にある手指の洗浄設備の水栓は、レバータイプや足踏みペダル、センサー式（自動）など『手指で触れることなく開閉できる』蛇口にする必要があります。

（食器や食材を洗うシンクの蛇口、トイレ手洗いの蛇口等は改修する必要はありません。）

次回の営業許可更新日までの改修が求められますので、ご注意ください。



日本最大級の商取引支援サイト
ザ・ビジネスモール

<https://www.b-mall.ne.jp/>

ザ・ビジネスモール

ザ・ビジネスモールとは

公的団体である商工会議所・商工会が運営する日本最大級の商取引支援サイト

ザ・ビジネスモールは全国の会員約27万社をつなんでいます

運営体制	日本全国約 500 の商工会議所・商工会で共同運営
運営開始	1999年8月
登録事業所数	約 27万 事業所

商工会議所等の会員企業同士が無料で自社PR・マッチング

インターネットなら毎日ビジネスチャンス！ 日本中の企業と商談取引！



経営に役立つ無料のWEBセミナー

6月の利用実績は以下のタイトルの視聴に人気が集まりました。利用IDは32件。タイトル数は48本。合計123回の視聴がありました。

- 【1位】心を届けるビジネスメールの基礎知識
- 【2位】新しい生活様式で求められる新・接客対応と事例紹介
- 【3位】「伝える」から「伝わる」
- 【同3位】劇的に文字入力スピードを上げる6つのポイント
- 【同3位】社長と会社にお金を残すためのバランスシート経営

●本サービスは当所ホームページよりご視聴が可能です。パスワード等はお問合せ下さい。

スマホ・タブレットでも視聴できます

中津川市中小企業支援センター相談日

●定例無料相談会 午前9:00～12:00/午後1:00～4:00

※事前にご予約をお願いします。

相談内容	8月	9月	担当者
人事労務 (前日までに)	19日 (午前)	16日 (午前)	吉村庸輔 特定社会保険労務士 中小企業診断士
	10日 (午後)	14日 (午後)	垣内幸二 社会保険労務士
事業承継・ 資金繰り・ 補助金申請	随時	随時	水野輝彦 中小企業診断士
	随時	随時	森 竜也 中小企業診断士
販路拡大 (前週末までに)	18日 (午後)	16日 (午後)	戸谷 忍 中小企業診断士
各種デザイン (前週末までに)	3日 (午後)	14日 (午後)	船橋あつこ 店舗アドバイザー
ホームページ SNS	18日 (午前・午後)	8日 (午前・午後)	馬場研二 ITアドバイザー
	25日 (午前・午後)	15日 (午前・午後)	
法律相談 (前日までに)	17日 (午後)	21日 (午後)	山本 亮 弁護士
月次支援金申請	8月6日・20日・27日 (午前) (午前) (午前)		小栗輝之 行政書士

…新入会員紹介…

対象期間：令和3年5月15日～令和3年7月26日 敬称略

事業所名	代表者名	事業内容	住所(地区)
マルタカ建設	小川 貴弘	土木工事業	茄子川
ごはんとおやつのお店 ホリイ	鈴木 未来	飲食店	馬籠
(株)ジョイライフ	吉村 政秋	不動産賃貸・仲介業	手賀野
田島久仁男 税理士事務所	田島 久仁男	税理士事務所	駒場
川路屋設備	川路 信彦	水道設備管工事	苗木
tina	霞上 明子	美容室	瀬戸
kanehen	宮島 司緒里	金属工芸作品の制作・インテリア(モビール)	手賀野
野村 美由紀	森山 美由紀	美容業	茄子川
(有)ウッドアート	水谷 隆彦	建築業	千旦林
Sean	石田 慎	cafe・バー	太田町
SMC税理士法人 中津川事務所	岡本 英樹	税理士・経営支援	栄町
仙波 悟	仙波 悟	移動販売車による小売り	駒場

7月度常議員会承認事業所について掲載

中津川市 スーパープレミアム付商品券の 使用忘れはございませんか？

中津川市スーパープレミアム付商品券
使用期限が迫っています！！

■使用期限：2021年8月31日(火)

期限以降の使用は出来ませんので、今一度ご確認ください。

尚、商品券取扱加盟店の換金期限は
2021年9月30日(木)までです。



おいでん祭のお知らせ

【問い合わせ】

中津川夏まつりおいでん祭実行委員会事務局
TEL.65-2154

- 本まつり(8月13日(金))は中止します。
- 納涼花火大会(動画配信予定)

交通規制の詳細と
動画配信URLはこちら



【とき】8月12日(木)夜間30分間のみ 【打上場所】中津川河畔(桃山)

- ※感染拡大防止の観点から会場への来場はお控えください。露天の出店中止、駐車場の設置も無しとします。
- ※通常より打上規模と時間を縮小して実施します。
- ※会場周辺は、車両通行止めになりますのでご注意ください。
- ※花火大会は荒天および新型コロナウイルス感染症の再拡大の場合は中止とすることがあります。

アクサ生命は商工会議所と協力して健康経営を推進しています。



アクサ生命

～さらなる企業の発展のために～

健康経営に取り組みませんか？

健康経営は、アクサ生命がサポートします！

健康経営優良法人認定の申請までサポート

お問合せ先

アクサ生命保険株式会社
中津川分室 ☎ 0573-65-5579

※「健康経営」はNPO法人健康経営研究会の登録商標です。

AXA-A2-2020-0076/847 2020.03.10

災害保障特約福祉団体定期保険+商工会議所独自の給付制度

“ふれあい共済”

給付内容	口数	1口
死亡・高度障害	不慮の事故による死亡・高度障害	250万円
病気による死亡・高度障害	病気による死亡・高度障害	50万円
入院	不慮の事故により1日以上入院された時	1日につき 2,000円
見舞金	事故通院	加入者の不慮の事故による通院 5,000円
	病气入院	加入者の病气による入院 5,000円~40,000円
祝金	結婚祝金	加入者の結婚 一律10,000円
	出産祝金	加入者又は配偶者の出産 一律10,000円
	死亡弔慰金	加入者と同居の一親等以内の親族が死亡された場合 一律5,000円

●ご加入にあたってはパンフレット、重要事項説明書(契約概要・注意喚起情報)を必ずご覧ください。

お問合せは、中津川商工会議所 共済係まで(TEL.65-2154)
団体定期保険引受保険会社：アクサ生命保険株式会社

前田青邨画伯功績傳承事業～青邨ゆかりの地紹介

前田青邨

1885(明治18)年中津川村新町生まれ。代表作に「洞窟の頼朝」などがあり、岡倉天心以降の日本美術緒術院の第三世代を小林古徑らと支えた。戦後は、東京藝術大学の教授を勤める等後進の指導にもあたった。1955(昭和30)年に文化勲章を授与され、中津川市の名誉市民に推挙された。1977(昭和52)年92歳で死去。



- 所在地：中津川市花戸町4-7 TEL.0120-373-802
- 開館時間：9:00～17:00
- 休館日：日曜・祝日 ■ 入館料：無料 ■ 駐車場：有

ギャラリー「前田館」

創業慶応2年のヤマツ食品社屋の2階に、日本画家の大家、前田青邨を偲ぶためにつくられたギャラリーがある。ヤマツ食品は、青邨の父、常吉が立ち上げた老舗商店がその前身で、創業当時の称号は「山ツ」で、店名は「前田商店」と言った。前田館には青邨の絵画を中心に、交流のあった横山大観、安田靫彦、梶田半古からの手紙など、青邨ゆかりの品々が展示されている。



前田青邨画伯生誕地の碑

青邨は、中津川村新町に前田常吉の次男として生まれる。本名は兼造、中津川尋常高等小学校を卒業後上京。尾崎紅葉の勧めで梶田半古の塾に入り、半古から「青邨」の雅号を受ける。かつて青邨の生家があった中津川市新町には現在、前田青邨生誕地の碑が建っている。

- 所在地：中津川市新町1丁目(愛知銀行中津川支店前)
- ※前田家は、現在の生誕碑より数百メートル西にあった。

8/7(土)

9/4(土)

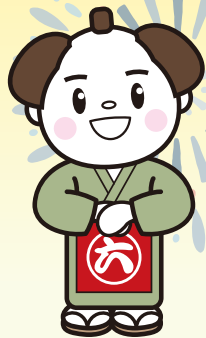
夕涼み風鈴六斎市

16時～20時

8月と9月の六斎市は「夕涼み風鈴六斎市」として第一土曜日の夕方開催となります。

通常とは雰囲気の違い六斎市にぜひご来場ください!

※コロナウイルスの影響により中止となる場合もございます。



お問合せ

(株)まちなカラボ TEL.67-7011